

# Заявление на проездной ТАР для студентов колледжей и профессиональных учебных заведений

Программа сниженных тарифов ТАР на проезд для студентов колледжей и профессиональных учебных заведений с облегченными критериями. Чтобы узнать о критериях или получить дополнительную информацию, звоните 866.827.8646

## ИНСТРУКЦИИ ПО ЗАПОЛНЕНИЮ ЗАЯВЛЕНИЯ

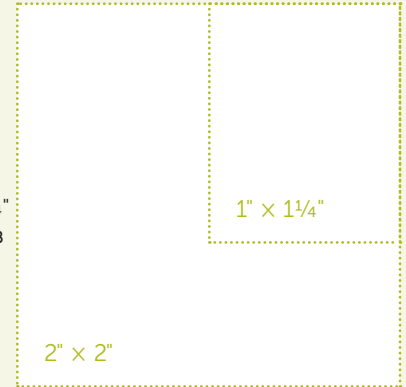
> Все заявители должны заполнить **РАЗДЕЛЫ I, II и III** заявки и приложить копии действующего документа с фотографией.

## РАЗДЕЛ I - ТРЕБОВАНИЯ К ФОТОГРАФИИ

> Заявления с фотографиями не соответствующими нижеперечисленным требованиям рассматриваться не будут.

**ЗАКРЕПИТЕ ФОТО СКОТЧЕМ  
ВНУТРИ ОТМЕЧЕННОГО  
ЧЕТЫРЕУГОЛЬНИКА**

- > Фото лица полностью
- > Размер фото 2" x 2" или 1" x 1¼"
- > Без головного убора или темных очков
- > Фото должно точно размещаться в отведенном месте (обрежьте по размеру)
- > Фото должно быть на фотобумаге, а не на копировальной бумаге



## РАЗДЕЛ – ИНФОРМАЦИЯ ЗАЯВИТЕЛЯ (ЗАПОЛНЯЕТСЯ ЗАЯВИТЕЛЕМ)

Фамилия

Имя

Отчество/Инициал

Номер дома и улица

Номер квартиры

Город | Штат | Почтовый код

Дата рождения

Номер телефона

Название учебного заведения

Электронная почта

Номер дома и улица

Город | Штат | Почтовый код

## РАЗДЕЛ III – КРИТЕРИИ ПОЛУЧЕНИЯ И ДАТЫ ЗАЯВЛЕНИЯ

Кандидаты, соответствующие критериям получения карты ТАР для колледжей и профессиональных учебных заведений могут подавать заявления в любое время в течение текущего семестра/четверти. После подтверждения заявители получают карту, срок действия которой составляет 1 год с момента выдачи.

Студенты и аспиранты обязаны представить доказательство о зачислении в аккредитованное учебное заведение в Графстве Los Angeles. Студенты должны быть зачислены, по крайней мере, на 12 блоков, или часов занятий в классе в неделю, по крайней мере, в течение 3 последовательных месяцев. Аспиранты должны быть зачислены на 8 учебных кредитов, или часов занятий в классе в течение 3-х последовательных месяцев. При зачислении на летние программы, длящиеся менее 3-х месяцев как минимум, или 12 учебных кредитов/часов, критерии снижаются, только если Вы соответствовали критериям в течение предыдущей весенней четверти/семестра. В этом случае, документы за весну и лето должны быть предоставлены с заявлением.

Заявитель должен приложить один из нижеперечисленных документов для доказательства приемлемости вместе с действующим документом с фотографией, или копию документа с фотографией, при заполнении по почте. *Примечание: документ обязан содержать даты начала и окончания занятий.*

- Текущую регистрацию/квитанцию за оплату включающие учебный семестр/четверть и учебные кредиты.
- Компьютерную распечатку с указанием зачисления, учебных кредитов, и/или классных часов, с печатью офиса регистратора.
- Текущий контракт, или договор между Вами и учебным заведением, показывающий регистрацию учебных кредитов и количество классных часов.
- Текущую форму регистрации или сертификат зачисления, показывающий количество учебных кредитов и/или классных часов.
- Письмо на бланке учебного заведения с рукописной подписью официального представителя, подтверждающего даты начала и окончания, и указывающего полное количество учебных кредитов и/или дней и часов посещения. Копии таких писем приниматься не будут.

Я осознаю, что при несоответствующем использовании карты ТАР или порчи имущества агентства общественного транспорта, я потеряю привилегию пользоваться картой со сниженным тарифом. Я, настоящим, заверяю, что информация на обороте верна и правильна.

Подпись заявителя

Дата

---

**ПОДАЧА ЗАЯВЛЕНИЯ**

Пакет заявителя, готовый к подаче, содержит следующее:

- > 1 доллар - канцелярский сбор (безвозвратный). При подаче почтой, чек или почтовый перевод выписать на имя Metro.
- > Недавнюю фотографию – лицо полностью, размером 2" x 2" или 1" x 1 ¼" (без головного убора или темных очков) закрепить в предназначенное место в **РАЗДЕЛЕ I**.
- > Заполненное заявление: **РАЗДЕЛЫ I, II и III**.
- > Копию действующего документа с фотографией (Калифорнийского водительского удостоверения или идентификационной карты, удостоверение учебного заведения, или паспорт).
- > Доказательство зачисления на полный учебный день.

Подача пакета заявления в любом Центре Обслуживания клиентов Metro лично, или почтой по адресу:

> TAP Reduced Fare Office  
 One Gateway Plaza  
 Mail Stop 99-PL-4  
 Los Angeles, CA 90012-2952

Проездной будет послан почтой заявителям соответствующим критериям, после их проверки. Обычное время проверки 20 рабочих дней. Для заявок посланных почтой – необходимо добавить время на пересылку.

---

**ЦЕНТРЫ ОБСЛУЖИВАНИЯ КЛИЕНТОВ METRO (ПРИНИМАЮЩИЕ ЗАЯВЛЕНИЯ НА ПРОЕЗДНОЙ TAP ДЛЯ СТУДЕНТОВ ВУЗОВ/ВТУЗОВ)**

<b>Baldwin Hills/Crenshaw</b> 3650 Martin Luther King Bl Ste 189 Los Angeles, CA	<b>East Los Angeles</b> 4501-B Whittier Bl Los Angeles, CA	<b>Union Station East</b> One Gateway Plaza Los Angeles, CA	<b>Wilshire/Vermont</b> 3183 Wilshire Bl Ste 174 Los Angeles, CA
---	--	---	---

---

**УТЕРЯННЫЕ, УКРАДЕННЫЕ, ИЛИ УНИЧТОЖЕННЫЕ КАРТЫ**

- > Звоните в Центр обслуживания TAP по телефону 866.TAPTOGO (827.8646) немедленно для оповещения о потере, краже, или уничтожении карты TAP.
- > Заплатите безвозвратную номинальную плату за замену.

---

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ**

Посетите [taptogo.net](http://taptogo.net)  
866.827.8646